

2-12

Ingrid Mesilane

AS TALVIEN

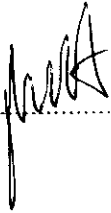
2001.a.majandusaasta aruanne

AS TALVIENI peamine tegevusala on lauanõude hulgimüük ja väikeste majapidamiskaupade jaemüük firmale kuuluvast kauplusest Rakveres. Töötajaid on ettevõttes kuus.

Juriidiline aadress	Lille 14-4 10614 Tallinn Eesti Vabariik
Registrikood	10362537
Telefon	6 210 789
Faks	6 210 789
E-mail	talvien@hotmail.ee
Majandusaasta algus:	01.01.2001.
Majandusaasta lõpp:	31.12.2001.
Tegevjuht:	Ülo Valdmaa
Audiitor:	Inga Kallas

SISUKORD

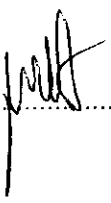
TEGEVUSARUANNE.....	3
RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANNE.....	4
Juhatuse deklaratsioon.....	4
Bilanss.....	5
Kasumiaruanne (skeem 1).....	6
Rahavoogude aruanne.....	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad.....	8
Raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid ja hindamisalused.....	8
Lisa 1 Maksud.....	9
Lisa 2 Põhivara rühmitamine.....	9
Lisa 3 Kasutusrent.....	10
Lisa 4 Realiseerimise netokäive.....	10
Lisa 5 Laenude tagatised ja panditud vara.....	10
AUDIITORI JÄRELDUSOTSUS.....	10a
MAJANDUSAASTA KASUMI JAOTAMISE ETTEPANEK.....	10
Juhatuse ja nõukogu allkirjad 2001.a.majandusaasta aruandele.....	11

juhatuse liige M. HUNDT allkiri 

TEGEVUSARUANNE

AS Talvien jätkas põhitegevusena nii lauanõude hulgimüügi kui ka majapidamiskaupade jaemüügiga, mis toimus Rakveres ettevõtte omanduses olevates kaupluseruumides. Jaemüük moodustas umbes 50% firma netokäibest, mis oli ligi 1,5 miljonit krooni. Ülejäänud osa moodustas kauplemine hulgilaost, kus pakume laias sortimendis lauanõusid. Kuna aasta lõpus lisandus Rakverre veel kodumasinatega kauplevaid ettevõtteid, plaanime sealsel turul praegusel kujul tegevuse lõpetamist. Kuna äriruumid kuuluvad ettevõttele, rendime need soodsa pakkumise korral välja.

Kogu ettevõtte palgakulu 160087EEK, sellest juhatuse liikmete arvestatud palgakulu 60000EEK, töötajatele 100087EEK.

juhatuse liige M. HUNDT allkiri 

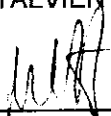
RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANNE
Juhatuse deklaratsioon

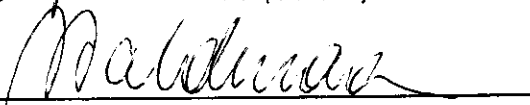
Juhatus deklareerib oma vastutust AS TALVIENI 2001.a. Raamatupidamise aastaaruande koostamise õigsuse eest ning kinnitab, et:

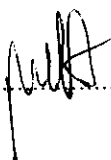
raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestusmeetodid on vastavuses hea raamatupidamistavaga

raamatupidamise aastaaruanne kajastab AS TALVIENI finantsseisundit ja majandustulemusi õigesti ja õiglaselt

AS TALVIEN on jätkuvalt tegutsev majandusüksus

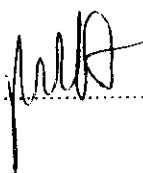

juhatuse esimees MARINA HUNDI


juhatuse liige OLO VALDMAN

juhatuse liige M. HUNDI alkiri 

BILANSS	31.12.2001	01.01.2001.
VARAD		
Käibevara		
Raha ja pangakontod	3777	42651
Nõuded ostjate vastu	29598	30137
Mitmesugused nõuded		
Muud lühiajalised nõuded	20586	16702
Ettemakstud tulevaste perioodide kulud		
Maksude ettemaksed	6657	12331
Muud ettemakstud tulevaste perioodide kulud	1576	3054
Ostetud kaubad müügiks	1091985	1140627
Käibevara kokku	1154179	1245502
Põhivara	569721	569721
Kulum	-247757	-219761
Põhivara kokku	321964	349960
VARAD KOKKU	1476143	1595462
KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL		
Lühiajalised kohustused		
Võlakohustused		
Lühiajalised laenud krediidi- asutustelt	92297	90494
Võlad hankijatele	189329	289060
Maksuvõlad	7436	6241
Viitvõlad		
Võlad töötajatele	16514	14559
Muud viitvõlad	3000	
Viitvõlad kokku	19514	14559
Lühiajalised kohustused kokku	308576	400354
Pikajalised kohustused		
Pikaajalised tagatiseta võlad	614991	631691
Kohustused kokku	923567	1032045
Omakapital		
Aktiivkapital	480000	480000
Eelmiste perioodide jaotamata kasum	76526	62774
Kohustuslik reservkapital	6891	5891
Aruandeaasta kasum/kahjum	-10841	14752
Omakapital kokku	552576	563417
KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL KOKKU	1476143	1595462

juhatuse liige M. HUNDI allkiri



Skeem 1

1.01.2001

2123962

2123962

1577009

273152

139754

48795

188549

45578

299

2084587

39275

2

24625

14752

allkiri

... ..

pull

RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDE LISAD

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid ja hindamisalused

AS TALVIENI 2001. aasta raamatupidamise aruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava tugineb rahvusvaheliselt tunnistatud arvestuspõhimõtetele (IAS ja Euroopa Ühenduse direktiivid) ning selle põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi Valitsuse ja rahandusministri vastavasisulistes määrustes, mida täiendavad Eesti Vabariigi Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

AS TALVIEN kasutab kasumiaruande koostamisel Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduse lisas 2 toodud kasumiaruande skeemi nr. 1
Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides.

Raha ja raha ekvivalendid

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja arvelduskontode jääke.

Nõuded ostjate vastu.

Ostjatelt laekumata arved on bilansis hinnatud lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Seejuures hinnatakse iga konkreetse kliendi laekumata arveid eraldi, arvestades teadaolevat infot kliendi maksevõime kohta.

Kaubad

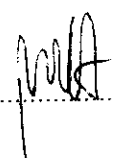
Kaubad võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast, muudest mittetagastavatest maksudest ja soetamisega otsestest veokuludest.

Materiaalne põhivara

Põhivaraks loetakse varasid maksumusega alates 20000EEK. Varad, mille soetusmaksumus on alla 20000EEK, kajastatakse kuni kasutusele võtmiseni väheväärtusliku inventarina ja vara kasutusele võtmise hetkel kantakse 100%-liselt kulusse. Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Kasutatav amortisatsiooni meetod: hoonetel 8% aastas.

Kasutusrent

Ettevõtte kasutuses on sõiduk Volkswagen Sharan 931MBS, mida kasutusrendi korras renditakse Hoipanga Liisingu AS-lt. (nüüdne Hansa Liising Eesti AS).

juhatuse liige M. HUNAST allkiri 

Eraldised ja potentsiaalsed kohustused

Bilansis kajastatakse erdisena aruandeperioodil või eelnevatel perioodidel tekkinud ettevõtte kohustusi, millel on seaduslik või lepinguline alus, mis nõuab varast loobumist ja mille maksumust saab usaldusväärselt määrata, kuid mille lõplik maksumus või maksetähtaeg ei ole kindlalt fikseeritud.

Väisvaluutas toimunud tehingute kajastamine

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursid.

LISA 1. MAKSUD

Maksuliik	31.12.2001	
	ettemaks	maksuvõlg
üksikisiku tulumaks		1898
sotsiaalmaks		4719
erisoodustuse tulumaks		352
sots.maks erisood.		446
käibemaks	6657	
maksuintressid		21
Kokku	6657	7436

LISA 2. PÕHIVARA RÜHMITAMINE

	soetusmaks.	amortisats.	
jääk 01.01.2001.a.	569721	-219761	
jooksva aasta amortisatsioon		-27996	
saldo 31.12.2001.a.	569721	-247757	321964
Kasutatav amortisatsiooninorm hoonetel 8% aastas.			

juhatuse liige M. HUNDI allkiri



LISA 3.Kasutusrent

AS TALVIEN rendib AS-lt Hansa Liising Eesti mahtuniversiaali Volkswagen Sharan reg.märk 931MBS, lepingu nr.0030293L alusel alates 27.11.2001.a. Vara maksumus 2259.80EUR. Leping lõpeb 15.11.2002.a. Rendimakse ühes kuus 106.73EUR.

LISA 4.Realiseerimise netokäive.

AS TALVIENI realiseerimise netokäive on toimunud kogu aasta vältel Eesti Vabariigi territooriumil.

LISA 5.Laenude tagatised ja panditud varad.

Eesti Krediidipangast laen lepingu nr.2493 alusel,maksmata jääk veel 92297.
Laenu tagatiseks panditud samale pangale põhivara,mis asub Rakveres,Laada 41 asuvas hoones olevad kaupluseruumid kasuliku pinnaga 49,1m2.

MAJANDUSAASTA KASUMI JAOTAMISE ETTEPANEK

AS TALVIENI vaba omakapital seisuga 31.12.2001 oli järgmine:

1)eelmistele perioodidele jaotamata kasum	76526
2)aruandeaasta kahjum	-10841

AS TALVIENI juhatus teeb ettepaneku järele jääv omakapital summas 65685 jätta jaotamata.

juhatuse liige M. HUNDT allkiri 

**Audiitori järeldusotsus
AS Talvien
aktsionäridele**

Olen kontrollinud AS Talvien 31.12.2001 lõppenud majandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruannet. Raamatupidamise aastaaruande koostamine on ettevõtte juhtkonna kohustus. Minu ülesanne on anda auditi tulemustele tuginedes omapoolne hinnang raamatupidamise aastaaruande kohta.

Sooritasin auditi kooskõlas audiitorkontrolli hea tavaga. See nõuab, et audit planeeritaks ja sooritataks viisil, mis võimaldaks piisava kindlustundega otsustada, kas aastaaruandes sisaldub olulisi vigu.

Auditi käigus olen väljavõtteliselt kontrollinud tõendusmaterjale, millel põhinevad raamatupidamise aastaaruandes esitatud näitajad ja ei ole täheldanud olulisi vigu raamatupidamise korralduses.

Olen seisukohal, et vastavalt Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusele koostatud raamatupidamise aastaaruanne, mis näitab 2001. aasta finantstulemuseks 10841 krooni kahjumit ja bilansi lõppsummaks 1476143 krooni, kajastab õigesti ja õiglaselt AS Talvien finantsseisundit seisuga 31.12.01 ja 2001. majandusaasta tulemust. Pooldan bilansi ja kasumiaruande kinnitamist.

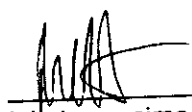
05.06.2002, Tallinnas



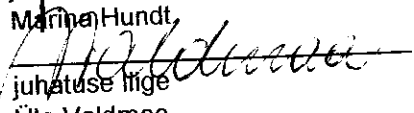
Inga Kallas
vannutatud audiitor
tunnistus nr.312, 15.06.95.
is.kood 46006200014

Juhatus ja nõukogu allkirjad 2001. a. Majandusaasta aruandele

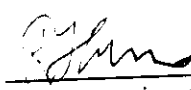
Juhatus on koostanud 2001. aasta tegevusaruande, raamatupidamise aastaaruande ja kasumi jaotamise ettepaneku. Nõukogu on juhatuse poolt koostatud majandusaasta aruande, mis koosneb tegevusaruandest, raamatupidamise aastaaruandest, kasumi jaotamise ettepanekust ja audiitori järeldusotsusest, läbi vaadanud ning aktsionäride üldkoosolekule esitamiseks heaks kiitnud.


juhatuse esimees

Marina Hundt


juhatuse liige

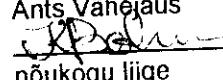
Ülo Valdmaa


nõukogu esimees

Raivo Hundt


nõukogu liige

Ants Vähejaus


nõukogu liige

Karol Bokals